

手足情深

Kinship Bonding

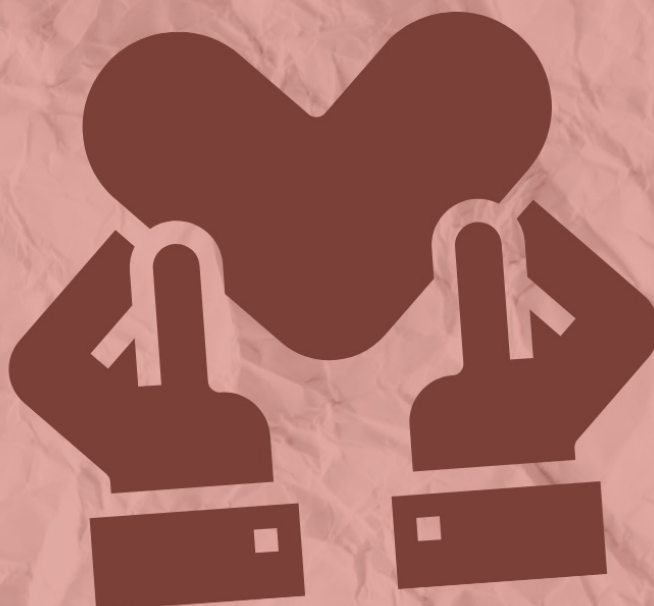
许俊凤牧师
6月2日和5日



引言 Introduction

- **爱护你比谁都多**
Love you more than anyone else
- **最亲密的关系就是手足**
The most intimate relationship is that with the siblings





33 耶和华咒诅恶人的家，
却赐福给义人的居所。

PROVERBS
箴言3:33

引言 Introduction

- **家庭的不和** Family discord
- **从圣经中所发生过的事件来看，
成为我们的警惕。**
The events that happened in the Bible
serve as a warning to us.



信息路线图 Road map

1. 嫉妒和愤怒破坏关系

Jealousy and anger destroy relationships

2. 不满和埋怨破坏关系

Dissatisfaction and complaints destroy relationships

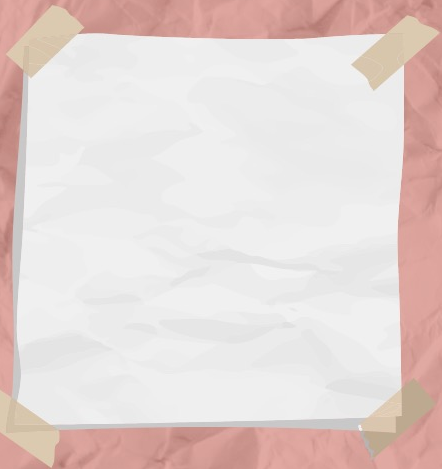
3. 谦和和受教增强关系

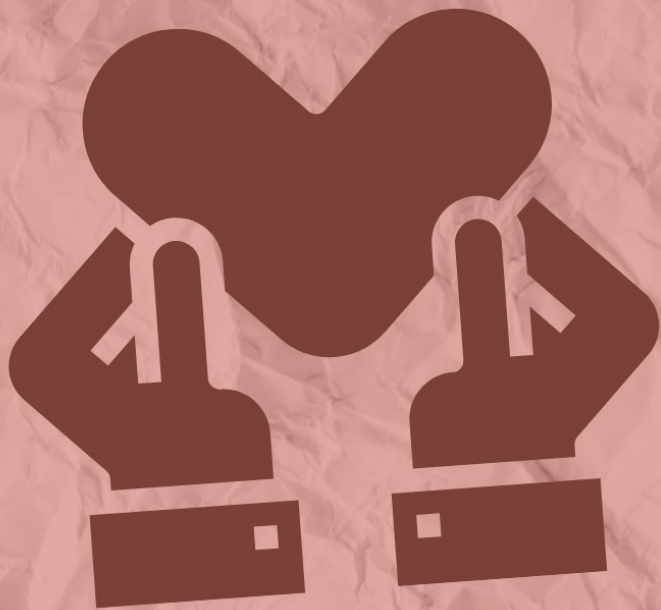
Humility and teachability strengthen relationships



1. 嫉妒和愤怒破坏关系

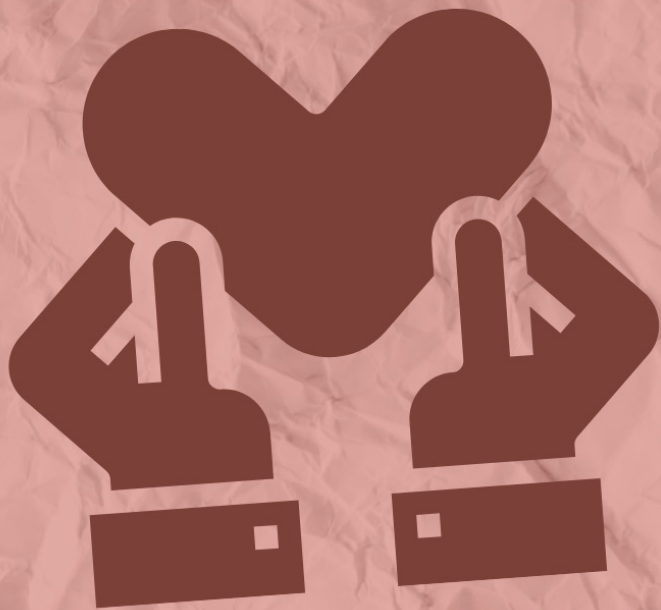
Jealousy and anger destroy relationships





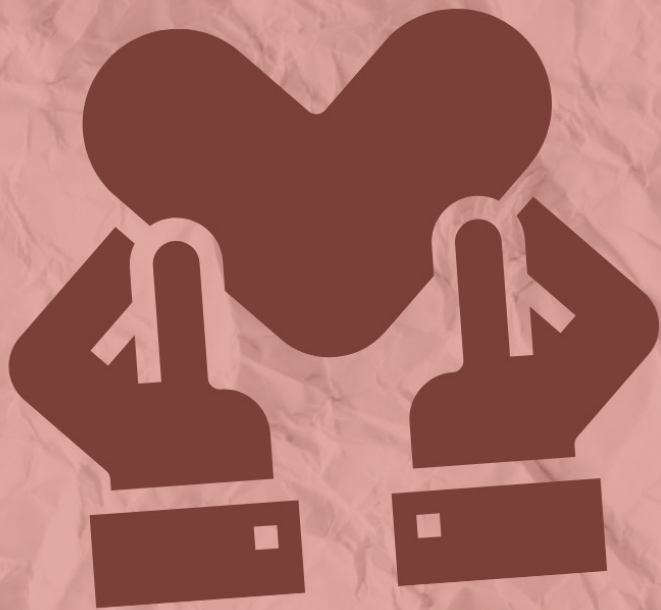
GENESIS
创世纪4:1-8

¹ 有一日、那人和他妻子夏娃同房、夏娃就怀孕、生了该隐、〔就是得的意思〕便说、耶和华使我得了一个男子。² 又生了该隐的兄弟亚伯。亚伯是牧羊的。该隐是种地的。



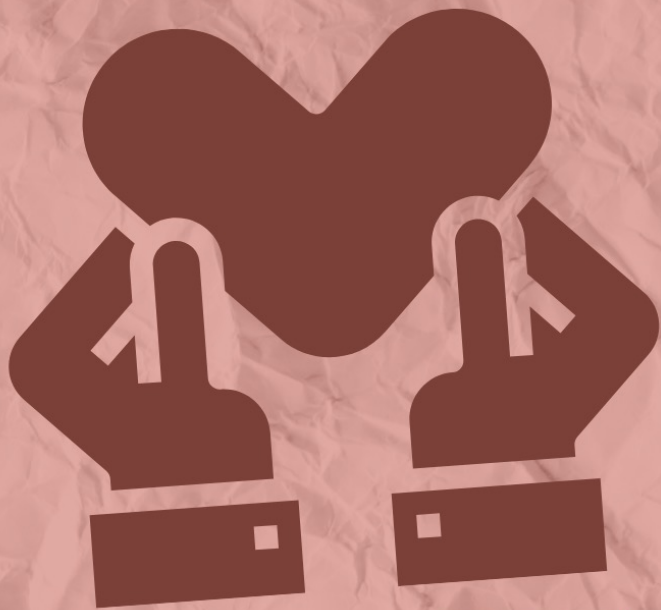
3 有一日、该隐拿地里的出产为供物献给耶和华。**4** 亚伯也将他羊群中头生的、和羊的脂油献上。耶和华看中了亚伯和他的供物。

GENESIS
创世纪4:1-8



GENESIS
创世纪4:1-8

- 5** 只是看不中该隐和他的供物。
该隐就大大的发怒、变了脸色。
- 6** 耶和华对该隐说、你为甚么发怒呢、
你为甚么变了脸色呢。



GENESIS
创世纪4:1-8

7 你若行得好、岂不蒙悦纳、你若行得不好、罪就伏在门前。他必恋慕你、你却要制伏他。**8** 该隐与他兄弟亚伯说话、二人正在田间、该隐起来打他兄弟亚伯、把他杀了。

1. 嫉妒和愤怒破坏关系

Jealousy and anger destroy relationships

A) 该隐的性格 Cain's Character

- 该隐的名字叫“得”
Cain's name was “Get”
- 耶和华使她得了一个儿子
The Lord gave her a son
- 家中的宠儿
He was the favorite son in the family



1. 嫉妒和愤怒破坏关系

Jealousy and anger destroy relationships

A) 该隐的性格 Cain's Character

- 成了世界上第一个谋杀犯

He became the world's first murderer

- 冰冻三尺非一日之寒

The ice is three feet thick and it didn't freeze overnight



1. 嫉妒和愤怒破坏关系

Jealousy and anger destroy relationships

A) 该隐的性格 Cain's Character

- 该隐只为自己心所喜爱，不在乎上帝对他的看法。

Cain only liked what in his heart and did not care what God's view on him.



1. 嫉妒和愤怒破坏关系

Jealousy and anger destroy relationships

B) 该隐的嫉妒和愤怒

Cain's Jealousy and Anger

- **上帝看中了亚伯和他的供物**
God favored Abel and his offering
- **该隐就极为不悦，
大大发怒，且变了脸色**
**Cain was very angry and his
face was downcast.**



1. 嫉妒和愤怒破坏关系

Jealousy and anger destroy relationships

B) 该隐的嫉妒和愤怒

Cain's Jealousy and Anger

- 上帝不喜悦该隐是跟他的献祭有关

God was displeased with Cain because of his offering

- 该隐却被自己的嫉妒和愤怒影响

Cain was influenced by his own jealousy and anger.



1. 嫉妒和愤怒破坏关系

Jealousy and anger destroy relationships

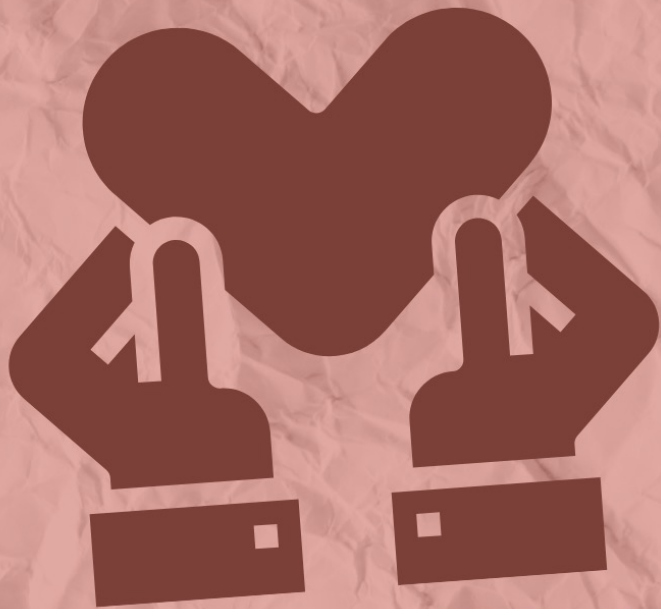
B) 该隐的嫉妒和愤怒

Cain's Jealousy and Anger

- 没有顾念手足, 只顾念自己的益处

He did not care about his kinship, only cared about his own benefit.





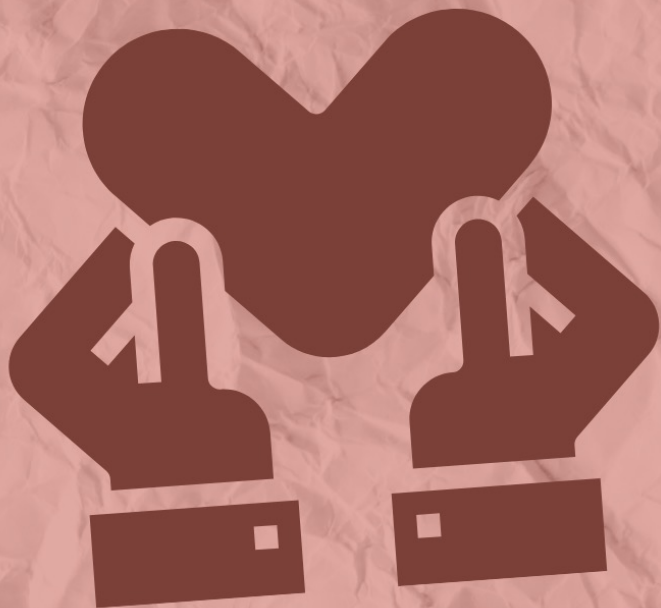
30 心中安静、是肉体的生命。
嫉妒是骨中的朽烂。

PROVERBS
箴言14:30

2. 不满和埋怨破坏关系

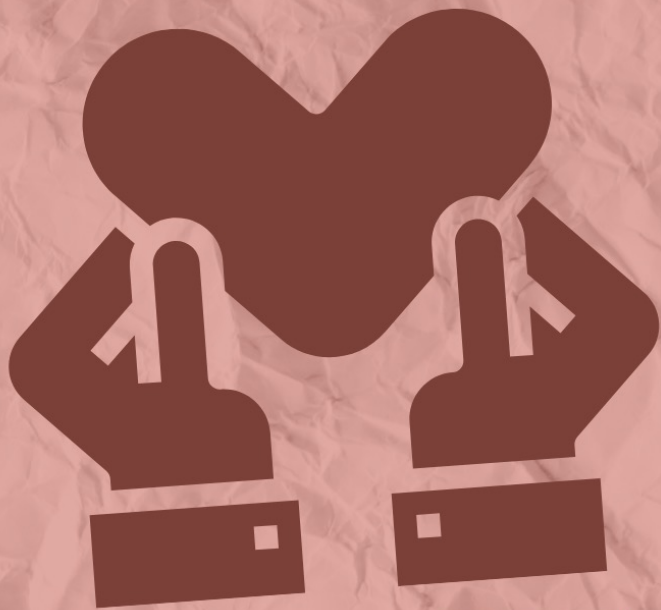
**Dissatisfaction and complaints
destroy relationships**





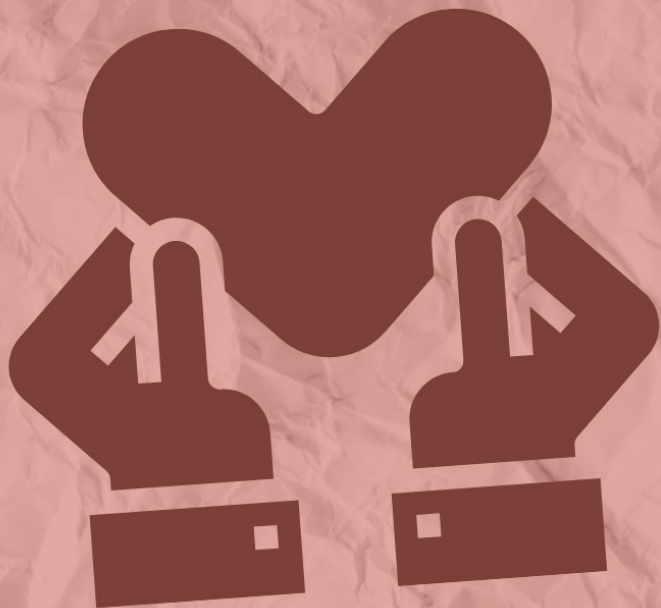
38 他们走路的时候、耶稣进了一个村庄。有一个女人名叫马大、接他到自己家里。**39** 他有一个妹子名叫马利亚、在耶稣脚前坐着听他的道。

LUKE
路加福音10:38-42



40 马大伺候的事多、心里忙乱、
就进前来说、主阿、我的妹子留下
我一个人伺候、你不在意么。
请吩咐他来帮助我。

LUKE
路加福音10:38-42



41 耶稣回答说、马大、马大、
你为许多的事、思虑烦扰。

42 但是不可少的只有一件。
马利亚已经选择那上好的福分、
是不能夺去的。

LUKE
路加福音10:38-42

2. 不满和埋怨破坏关系

Dissatisfaction and complaints destroy relationships

- 马大心中烦乱, 到主的面前责怪她妹妹马丽亚

Martha was upset, came to the Lord to blame her sister Mary.



2. 不满和埋怨破坏关系

Dissatisfaction and complaints destroy relationships

- 她对主的一点埋怨
She complained to the Lord
- 马大为什么烦乱呢?
Why was Martha upset?
- 为什么埋怨?
Why did she complain?



2. 不满和埋怨破坏关系

Dissatisfaction and complaints destroy relationships

- 马利亚和马大不是敌人，而是姐妹。

Mary and Martha were not enemies, but sisters.



2. 不满和埋怨破坏关系

Dissatisfaction and complaints destroy relationships

- 耶稣并没有贬低马大的服侍
Jesus did not belittle Martha's service



2. 不满和埋怨破坏关系

Dissatisfaction and complaints destroy relationships

- 两姐妹共同体现了对神的爱，实际上是互相交织在一起。

The love of God embodied by the two sisters is actually intertwined.



2. 不满和埋怨破坏关系

Dissatisfaction and complaints destroy relationships

- **正如两姐妹彼此之间的关系**
Just like the relationship between the two sisters.



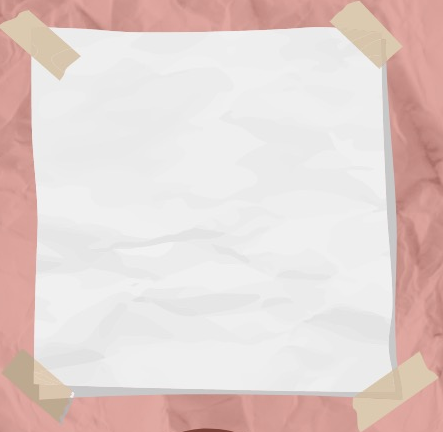
2. 不满和埋怨破坏关系

Dissatisfaction and complaints destroy relationships

- 心中的不满和埋怨超越手足关系

The dissatisfaction and resentment in the heart surpass the sibling relationship





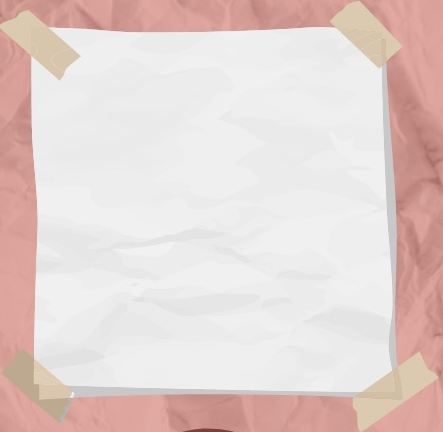
3. 谦和和受教增强关系

Humility and teachability strengthen relationships

- 忠言逆耳, 铸成大错

Honest advice is unpleasant to the ear and can lead to big mistakes

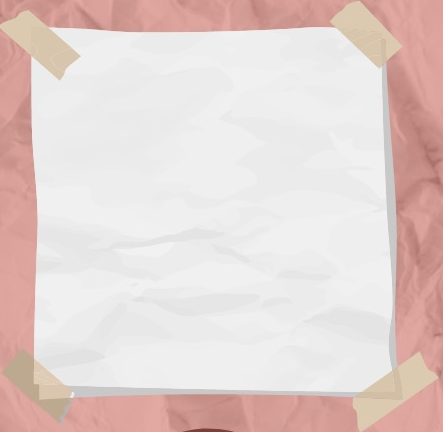




3. 谦和和受教增强关系 Humility and teachability strengthen relationships

- 上帝告诉该隐三件事
God told Cain three things





3. 谦和和受教增强关系 Humility and teachability strengthen relationships

第一件事 The first thing:

- 反省自己的态度
Reflect on your attitude



第一件事
The first
thing:

3. 谦和和受教增强关系 **Humility and teachability strengthen** **relationships**

- **一个被忿怒充满, 被情绪控制的人, 其理性是相当薄弱的。**
A person who is filled with anger and controlled by emotions has a very weak rationality.



第一件事
The first
thing:

3. 谦和和受教增强关系 **Humility and teachability strengthen** **relationships**

- **为什么要发怒?**
Why are you angry?
- **为什么变了脸色?**
Why are you downcast?



第一件事
The first
thing:

3. 谦和和受教增强关系
Humility and teachability strengthen
relationships

- **稍微忍一忍就过去了**
It will pass if you are just bear a little
longer



3. 谦和和受教增强关系
Humility and teachability strengthen relationships

第二件事 Second thing:

- **不要迁怒亚伯, 这样发怒是无济于事**
Don't be angry with Abel.
It will not help.

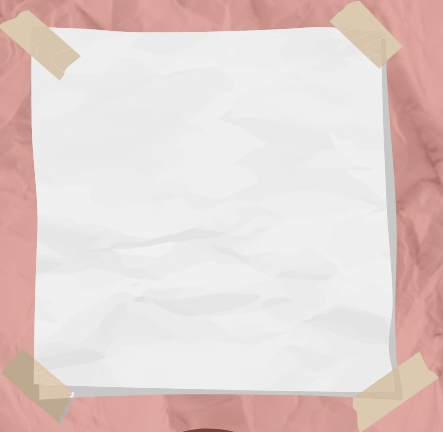


第二件事
Second
thing:

3. 谦和和受教增强关系
Humility and teachability strengthen
relationships

- **该隐所作的不合上帝的心意**
What Cain did was not in line with
God's will.





3. 谦和和受教增强关系
Humility and teachability strengthen relationships

第三件事 The Third thing:

- **罪会主动找上门来**
Sin will come to you



第三件事
The Third
thing:

3. 谦和和受教增强关系
Humility and teachability strengthen
relationships

- **该隐的仇敌并不是上帝, 也不是亚伯, 而是“罪恶”**
Cain's enemy is not God nor Abel,
but “sin”.

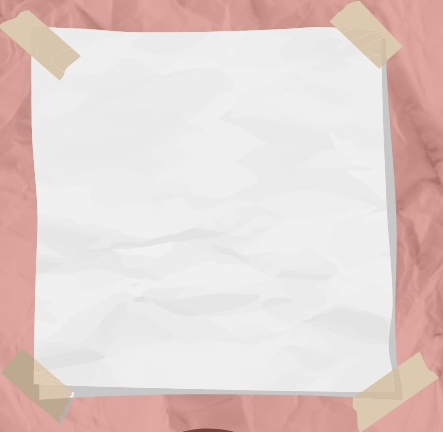


第三件事
The Third
thing:

3. 谦和和受教增强关系
Humility and teachability strengthen
relationships

- **没有控制自己的情绪, 听一些不合自己所要听的, 就变脸或大发雷霆。**
Fail to control your emotions and hear something that is not you want to hear, you will be affected or angry

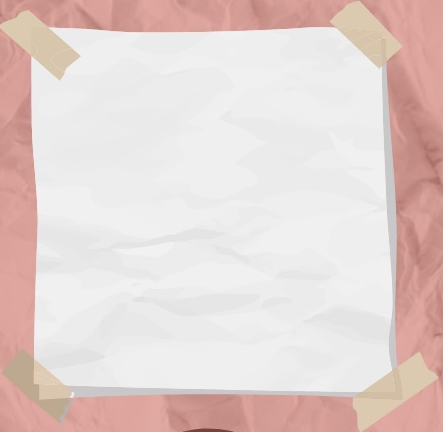




3. 谦和和受教增强关系 Humility and teachability strengthen relationships

- 他藐视上帝所赐的悔改的机会
He ignored the opportunity that God had given him to repent.

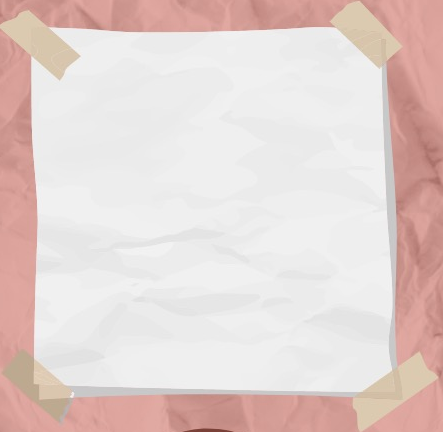




3. 谦和和受教增强关系 Humility and teachability strengthen relationships

- 不悔改的心继续犯罪
Continue to sin with no repentance

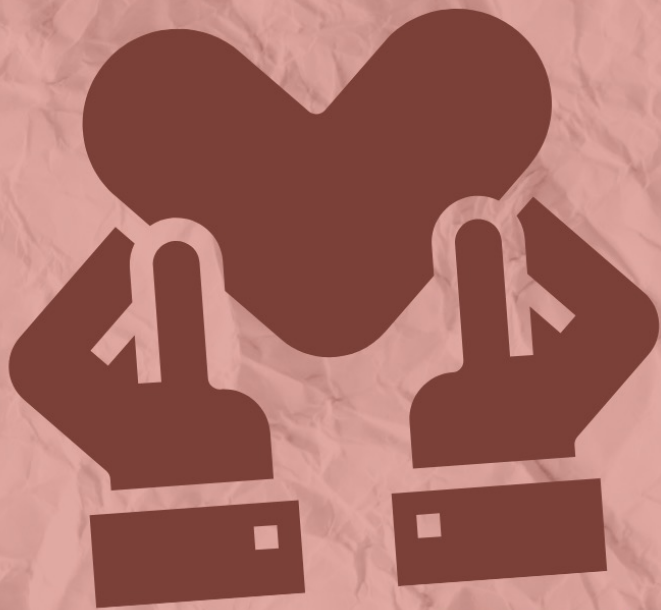




3. 谦和和受教增强关系 Humility and teachability strengthen relationships

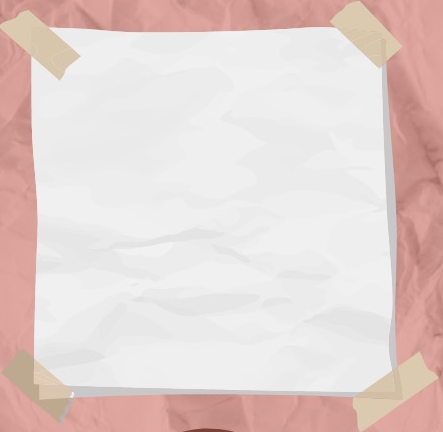
- 越陷越深, 无法自拔
Sink deeper and deeper into sin





约拿单爱大卫如同爱自己的性命、
就与他结盟。约拿单从身上脱下
外袍、给了大卫、又将战衣、
刀、弓、腰带, 都给了他

1 SAMUEL
撒母耳记上18:3-4

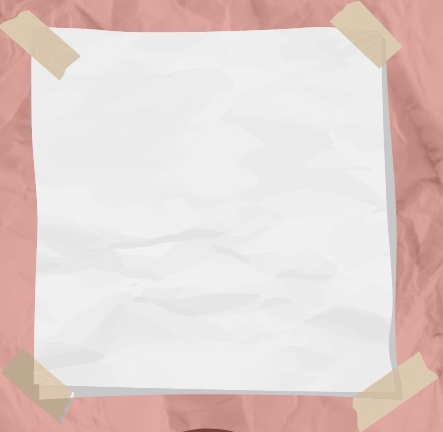


3. 谦和和受教增强关系 Humility and teachability strengthen relationships

- 约拿单看清神的心意, 决志要遵从神的旨意行事。

Jonathan saw God's will and decided to follow it

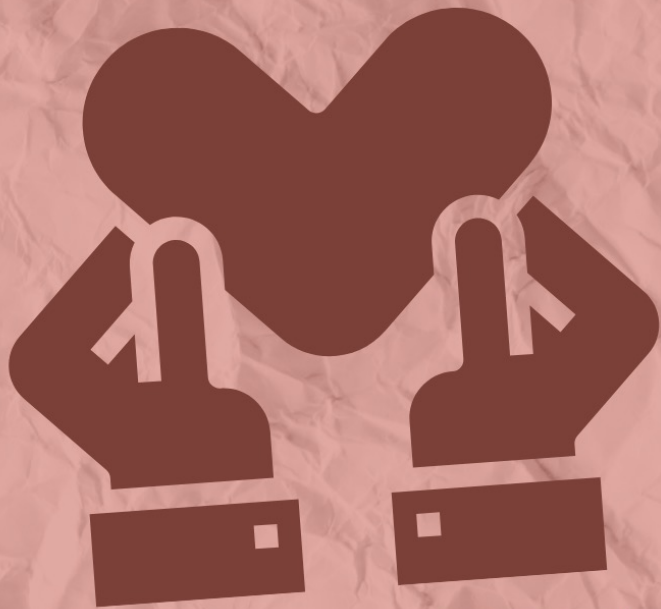




3. 谦和和受教增强关系 Humility and teachability strengthen relationships

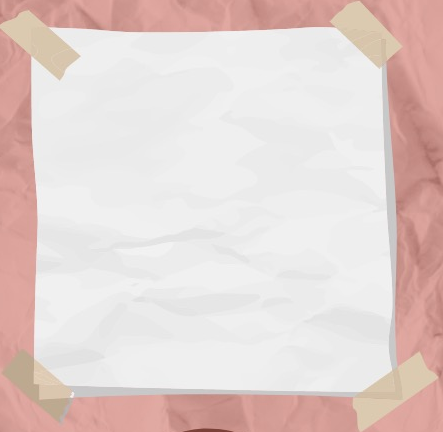
- 大卫要向约拿单施恩
David wanted to show kindness to Jonathan.





大卫问说：扫罗家还有剩下的人没有？
我要因约拿单的缘故向他施恩

2 SAMUEL
撒母耳记下9:1



3. 谦和和受教增强关系 Humility and teachability strengthen relationships

- 大卫和约拿单不是原生家庭兄弟，
却手足情深。

David and Jonathan were not brothers by blood, but they were close.



总结 Conclusion

➤ 警惕 Warning:

- 不要像该隐: 心中充满嫉妒和愤怒
Don't be like Cain: full of jealousy and anger
- 不要像马大: 心里还带着不满和埋怨
Don't be like Martha: full of dissatisfaction and complaints



总结 Conclusion

➤ 警惕 Warning:

- 像大卫和约拿单: 明白神的心意, 才能相顾手足情深

Like David and Jonathan: understand God's will, care for each other and have a deep brotherly love

- 赐给我们一颗谦和和受教的心
Give us a humble and teachable heart



总结 Conclusion

➤ 警惕 Warning:

- 作使人和睦的桥梁, 彰显基督的爱。

**Be a bridge of peace and
demonstrate the love of Christ**

